

خلي حياتي عطاء ومنح .. خلي حياتي نور وملح

Khallī ḥayātī 'Aṭā' wiMaṇḥ .. Khallī ḥayātī Nūr wiMaṇḥ

Let my life be all about giving. Let it be light and salt

عايز أختيفي وشخصك بيان .. وانقص أنا وتزيد كمان

'Āyez 'Akhtifī wShakhshak Yibān wAn'aṣ 'Anā wiTzīd Kamān

I want to disappear, and You show. And I be less and You more God

بٰتِدِي خير وأنا بَشِّكِر .. وأنا ماستاهِلشِي أَيْ مَدْحُ

biTeddī Khēr wAnā baTsheker .. wAnā mAstāhelshi 'Ayyi Madh

You grant the Good while I get thanked and do not deserve it

خليني أكون مصباح بِضوِي في الطريق .. وصوت بِيدوي في الفضا

-1-

Khallīnī 'Akūn Meṣbāḥ biYedwī Fī Ṭarī' .. wiṢōt biYedwī FīL Faḍā

Let me be a light and lamp on the road and a loud voice

وطوق نجاة ينجد غريق .. حُضن ومكان للفضفضة

wiṬō' Najāh Yenjed Ghārī' .. Huḍn wMakān Lil Fafḍafaḍa

And a raft that helps someone drowning, or simply someone to talk to

مش بس أجيلك وآخديك .. وقت الفراغ وقت الفضى

Mish Bas 'Ajīlak wAkhdemak .. Wa'tel Farāgh Wa'tel Faḍā

I do not want to come to You and serve You only in my free time

أنا عايز أحيا العمر ليك .. وأأدلك كل الناس عليك

'Anā 'Āyez 'Aḥyāl 'Umre Līk wAdelle Kulle Nnās 'Alēk

I want to live my life for You and point everyone to You

وسامحني كنت بعيش ناسيك فيما مضى

wiSāmeḥnī Kunte Ba'īsh Nāsīk Fīmā Maḍā

Forgive me, I lived and forgot about You before

أنا بين إيديك وشوف هتعمل بي إيه .. زمان الكسل راح وانقضى

-2-

'Anā Bēn Ṭdēk wiShūf haTe'mel Biyya 'Ēh .. Zamanil Kasal Rāḥ wEn'aḍā

But now I am in Your hands, I do not want to be lazy anymore

أنا هاغمل اللي تقول عليه .. وأموت لو الأمر اقتضى

'Anā hA'mel Ellī T'ūl 'Alēh .. wAmūt Lawel 'Amr E'taḍā

I want to do what You say, I am even willing to die for You

علشان أرجع للحظيرة خراف كتير متشردة

'Alashān 'Arajja' lilHaẓira Khirāf Kitīr Mitsharrada

In order to bring back the lost sheep

أرجوك ساعدني يا يسوع .. أدي العصارة للفروع

'Arjūk Sā'ednī Yā Yasū' .. 'Addīl 'Uṣāra lilFurū'

Please Jesus help me make the branches fruitful

وأساعد الناس غالطلوع من المصيدة!

wi'Asā'ede Nnās 'aṭṭulū' milMaṣyada

And help people out of sin's trap

اللازمة

'alLāzima

Refrain